

*Karl Sailer*  
...mit Liebe zum Detail!



NATURBADESEE BEIM BIOHOTEL STANGLWIRT ALS „NATURPOOL 2014“ AUSGEZEICHNET

## Wasserspiele am Wilden Kaiser

Wenn Österreichs wohl bekanntestes Bio-Hotel und Österreichs erster professioneller Schwimmteich- und Naturpoolbauer zusammentreffen, dann um etwas Besonderes zu realisieren. Im Winter und in Rekordzeit von nur 4 Wochen. Auch das entspricht den hohen Ansprüchen der beiden. Denn Balthasar Hauser, Stanglwirt in Going, wollte zu Weihnachten 2013 Phase II seiner Wellnessanlage mit einem Schwimmteich krönen. Und bei Karl Sailer gilt „Geht nicht, gibt's nicht!“. Vom Verband Österreichischer Schwimmteich- & Naturpoolbau wurde dieses Projekt in der Kategorie V als bester Naturpool des Jahres 2014 ausgezeichnet – und zwar mit der höchsten Stimmenanzahl aller bisherigen Prämierungen.



### Wasserqualität pur beim Stanglwirt in Tirol

Aus baubiologischer Sicht ist das Bio-Hotel Stanglwirt von innen wie von außen Natur Pur. Haus- und Bauherr Balthasar Hauser legt seit jeher sehr viel Wert auf Baubiologie, Natürlichkeit und Energieeffizienz und ist damit einer der Pioniere und großen Visionäre in der Hotellerie. Entsprechend hoch waren auch die Ansprüche an den geplanten Schwimmteich als perfekte Ergänzung der neuen luxuriösen Saunalandschaft.

Bereits 2012 war der Wellnessbereich großzügig ausgebaut worden. Ende 2013 folgte Phase II, in der unter anderem eine Panorama-Event-Sauna, eine Wasserfall-Duschgrotte und ein Panorama-Ruheraum mit offener Feuerstelle entstanden – mit Blick auf einen weitläufigen Natur-Badesee. Die Naturverbundenheit des Bauherrn spiegelt sich im Vollholz ebenso wider wie in den Natursteinen, die in den Ruheräumen verbaut wurden. Und in den hohen Anforderungen an die Wasserqualität – von der hauseigenen Kaiserquelle bis zum Schwimmteich.

Karl Sailer aus Pöndorf in Oberösterreich ist einer der Pioniere im Schwimmteich- und Naturpoolbau und seit Jahrzehnten bekannt für seinen hohen Qualitätsstandard bei Bauweise und Wasserqualität. Über tausend Gartenbauprojekte wurden in der 35jährigen Unternehmensgeschichte bereits realisiert – sowohl für Privatkunden wie auch für die Hotellerie. Oberstes Prinzip im Schwimmteich- und Naturpoolbau bei Karl Sailer ist das „KS Reinheitsgebot“: „Wenn man in einen Schwimmteich schaut, soll man nur Wasser, Steine und Wasserpflanzen sehen“, erklärt Karl Sailer, der dieses Spezialprojekt leitete. Dazu wird bei Naturpools von Karl Sailer die Folie mit Steinen verkleidet, welche in Spezialbeton für den Wasserbau versetzt werden. Das ergibt nicht nur eine perfekte Optik, sondern erleichtert auch die Pflege. Außerdem stellt Karl Sailer eine Strömung durch den gesamten Teich her und sieht eine automatische Oberflächenabsaugung mit Vorfilternetzen vor. Durch das selbst entwickelte KS Großflächenfiltersystem wird das Wasser mikrobiologisch über einen Biofilm aufbereitet, der sich in den unterschiedlichen Mineralschichten bildet. Der Reinigungsprozess wird technisch-mechanisch unterstützt, weitere Mittel sind nicht erforderlich. Dieses Prinzip des natürlich gereinigten Wassers ohne jede Chemie wollte Balthasar Hauser auch für seine Gäste nutzen.

Vom gestalterischen Konzept her sollte der Natur-Badesee mit 517 m<sup>2</sup> Fläche ein Spiegelbild der Umgebung sein – quasi ein Almsee direkt vor dem Bio-Hotel. Die Gäste genießen so den freien Blick auf das Wasser und das wunderschöne Gebirgs Panorama des Wilden Kaisers, das sich im Naturpool spiegelt.

#### FESTZELT FÜR EINEN POOL

„Dieses Projekt war in jeder Hinsicht einmalig“, erzählt Karl Sailer. „Baubeginn war Ende November 2013, gerade als der Winter begonnen hatte, mit Minustemperaturen und richtig viel Schnee.“ Bauherr Balthasar Hauser hatte dennoch einen fixen Termin im Kopf: zu Weihnachten wollte er für seine Gäste die neue Wellnessanlage mitsamt dem neuen Naturpool eröffnen.

Deshalb organisierte Karl Sailer die Arbeiten erstmals in der Geschichte des Unternehmens im Schichtbetrieb. Während beim Stanglwirt indoor die Vorbereitungen für die Wintersaison und für die legendäre Weißwurstparty anlässlich der Hahnenkammrennen auf Hochtouren liefen, wurde outdoor ein Festzelt errichtet. Aber nicht etwa für ein Promi-Event, sondern für den Bau des 517 m<sup>2</sup> großen Schwimmteichs des Biohotels. Mithilfe riesiger Heiz- und Lüftungsschläuche wurde der Boden warm und trocken gehalten, um den Baufortschritt nicht zu gefährden. Ein 20köpfiges Team der Karl Sailer GmbH & Co KG arbeitete in Schichten rund um die Uhr.

Dabei kam Karl Sailer zugute, dass er kaum Subunternehmer benötigt. Zum einen, weil sein Fuhrpark sowie Werkzeuge und Maschinen auf dem modernsten Stand der Technik sind. Zum anderen, weil er Maschinisten und Professionisten wie Pflasterer und Tischler selber beschäftigt. Damit können Baustellen durchgängig mit eigenem Personal und Gerät geplant und ausgerichtet werden. Es entstehen für den Kunden keine Wartezeiten von einem Arbeitsschritt zum nächsten aufgrund wechselnder Subunternehmer, wodurch wertvolle Zeit gespart werden kann. Das garantiert einen zügigen Baufortschritt. Und wenn es, wie hier, einmal besondere Herausforderungen zu meistern gibt, gilt bei Karl Sailer das Prinzip „geht nicht, gibt's nicht“!



Für Karl Sailer ist der Kunde König. Da baut er schon einmal einen Naturpool im Festzelt in Rekordzeit.



Natur pur: Vollholz, Naturstein und Österreichs ausgezeichneter „Naturpool 2014“ beim Bio-Hotel Stanglwirt

Am 22. Dezember 2013 wurde planmäßig das Wasser eingelassen und der Naturbadesee von den Gästen zur Abkühlung nach der Sauna begeistert angenommen. Die Bepflanzung erfolgte im Frühjahr. Und als Tüpfelchen auf dem „i“ wurden noch zwei kleinere Teiche mit Wasserfällen errichtet, die das Wasser in den Schwimmteich einbringen, so als käme es direkt vom Wilden Kaiser. So bildet der prämierte Naturpool eine perfekte Einheit mit der umgebenden Natur und bringt ein Stück Lebensqualität für die Gäste im Bio-Hotel Stanglwirt.

Quellen: Stanglwirt, Karl Sailer GmbH & CO KG

Fotos [www.stanglwirt.com/de/sauna-erlebnis-mit-panoramablick-auf-den-wilden-kaiser.html](http://www.stanglwirt.com/de/sauna-erlebnis-mit-panoramablick-auf-den-wilden-kaiser.html)

**Details zu Karl Sailer GmbH & Co KG**

Als Meisterbetrieb mit über 35 Jahren Erfahrung in der Gartengestaltung und als Österreichs erster professioneller Schwimmteich- und Naturpoolbauer gestaltet die Karl Sailer GmbH & Co KG aus Pöndorf Gartenlandschaften ganz nach den Wünschen ihrer Kunden. Mit der Natur als Vorbild entstehen Freiräume, die den Alltag ihrer Bewohner jeden Tag neu bereichern. Ob individueller Traumgarten, Naturpool oder Wasserpark, ob Natursteinarbeiten, Deko oder Beleuchtung, ob Großbaumverpflanzung, Wurzelraumbehandlung oder Vorzeigeprojekte bei den Landesgartenschauen: von der Planung bis zur Ausführung kommt alles aus einer Hand. Ökologie und Nachhaltigkeit spielen eine wichtige Rolle: biologisch-technische Lösungen und laufende Investitionen in Forschung und Entwicklung sorgen für biologisch reine Wasserqualität in den Biotopen und Naturpools. Motorbetriebene Geräte und Fahrzeuge wurden auf Elektro umgestellt und werden mit Strom aus der eigenen Photovoltaik-Anlage betrieben. Im 20.000 m<sup>2</sup> großen Schaugarten finden Interessenten gestalterische Lösungen ebenso wie Pflanzen, Teichzubehör und Geschenkideen für jeden Anlass – inklusive umfassender Beratung.

**Karl Sailer GmbH & Co KG**

Gartenarchitektur & Naturpoolbau

Untermühlham 15 4891 Pöndorf

Tel.: 07684 / 7271-0

Fax: 07684 / 7271-12

Mail: [office@sailer.at](mailto:office@sailer.at)

[www.sailer.at](http://www.sailer.at)

**ANSPRECHPARTNERIN DER MEDIEN**

Andrea Eichelberg

[office@akzent-pr.at](mailto:office@akzent-pr.at)

Tel.: 0664 1421 201